ru

Инструкция по эксплуатации

Перевод оригинальной инструкции

Машина для полировки шара боулинга

UPGR8 BOWLING BALL SPINNER

ТИП: UB-001-UE-C; UB-002-UE-C; UB-002-UK

Версия документа: 01/2022

Дата последних изменений: 28.03.2022

Pro-Mill s.c.
ul. Portowa 1F
85-757 Bydgoszcz
www.upgr8bowling.eu

MADE IN POLAND

Оглавление:

1. Словарь концепций
2. Допуск
   2.1. Информация о гарантии, сервис
   2.2. Графические обозначения в инструкциях
   2.3. Юридические претензии
3. Основная информация
   3.1. Строительство
   3.2. Технические данные
4. Безопасность использования
   4.1. Личная защита
5. Завершение
6. Хранение и сборка
   6.1. Остановка
   6.2. сборка
7. Спиннерская эксплуатация
   7.1 Подготовка к работе
   7.2. Использовать
   7.3. Конец работы
8. Техническое обслуживание, очистка и смазка
9. Поиск проблемы
10. Использование
11. Список запасных частей
12. Условия гарантии

1. Словарь концепций

В этой инструкции по эксплуатации будут использоваться следующие концепции, следует понимать:

Таблица 1- Таблица концепций

Концепция	Определение понятия:
Производителя	Указывает, что производитель машин - Pro-Mill S.C.
Машина	Команда сопряженных частей или элементов, из которых по меньшей мере одна движения движется, в сочетании в целую мощность, отличная от силы мышц человека, соединенных в целом применимое использование.
SPINNER, SPINNERA	Указывает торговое наименование, описанное в этой инструкции по эксплуатации для полировальной машины для полировки шариков для боулинга типа UB-001-EU-C
Пользователь	Взрослые и депозиты, знакомые с этими инструкциями по эксплуатации. Пользователь является обработкой и консервантным лицом, описанным в этой инструкции по эксплуатации для полировки шаров боулинга типа UB-001-EU-C
Предназначенное использование	Использование машины в соответствии с информацией, содержащейся в инструкции по эксплуатации

2. Допуск

Спасибо за выбор владельца вашего собственного спиннерской машины производителя - UPGRBORBOWLING, используемый для полировки боулинга и доверие, что вы дали производитель машины, Pro-Mill S.C. При покупке. Мы надеемся, что наш продукт будет служить вам надежной и безопасной полированной машиной для шаров для боулинга. Точное ознакомление с этими инструкциями по эксплуатации позволит вам долгое и безопасную работу машины.

Этот документ содержит основную информацию о:

- строительство и эксплуатация машины;
- Инструкции по установке и установке машины;
- Сервис и требования для пользователя;
- правильная работа машины;
- правильное обслуживание машины;
- правильная машина для машины.

Познакомиться с этим руководством, поддерживая и обслуживание машины позволит без проблемной и безопасной работы. Эта эксплуатационная инструкция должна храниться тщательно в местах сухого и подорванного, возле машины, которая применяется. Не выделяйте отдельные страницы инструкций, примените исправления и изменение собственной инициативы. Если машина отображает следующие инструкции ниже с помощью машины.

Все единицы измерения, используемые в данном руководстве, охватываются международной системой (Si).

Все чертежи и таблицы, используемые в этом руководстве, пронумерованы.

2.1. Информация о гарантии, сервис

Тип спиннера типа UPGR8 BOWLING BALL SPINNER покрыта гарантией в соответствии с гарантирующей картой в конце этого руководства. Если в течение гарантийного периода есть дефекты или недостатки машины, производитель отремонтирует или заменит дефектные детали. В случае каких-либо изменений в машине, работающей или нахождение гарантии, гарантия автоматически истекает гарантия, и любая ответственность за ущерб, возникающие в результате внедрения изменений, передаются в эксплуатацию. Если у вас есть какие-либо вопросы, пожалуйста, свяжитесь с технической службой производителя по адресу:

Pro-Mill s.c.
Ul. Portowa 1F, 85-757 Bydgoszcz
www: www.upgr8bowling.eu
E-MAIL: info@upgr8bowling.eu

2.2. Графические обозначения в инструкциях

Всякий раз, когда этот документ содержит следующие различия:

Указывает важную информацию о безопасности, которая должна быть особенно связана с.

Указывает на общую информацию, стоит награды

Указывает или запрещено

2.3. Юридические претензии

Транспорт, сборка, обслуживание и обслуживание Spinner должны выполняться взрослыми и депозитами. Допускается обрабатывать устройство детей старше 14 лет под наблюдением взрослых. Каждый из перечисленных лиц должен быть физически и психически способным выполнять данную работу. Ни при каких обстоятельствах не должно быть разрешено обращаться к машине под воздействием алкоголя или других психоактивных мер. Производитель Spinner Machine прилагал все усилия для удовлетворения требований к обеспечению безопасности машины в соответствии с профсоюзным законодательством в соответствии с Директивой машин 2006/42 / ЕС.

Это руководство было подготовлено в соответствии с требованиями, предпринятыми перед производителем перед размещением машин на рынке на рынке сообщества Европейского Союза. Запрещено использовать спиннерскую машину в стране страны, не в стране:

- член Европейского союза,
- Партия договора в Европейском экономическом районе,
- член Европейского соглашения о свободной торговле (EFTA)

Производитель машины Spinner оставляет за собой право на содержание, рисунки, схемы этой инструкции по эксплуатации и дублирование в целом или частично для целей, кроме правильной эксплуатации спиннера, могут проходить только с письменным согласием производителя. Эта инструкция по эксплуатации должна быть повреждена при утилизации / соскребении машины. Производитель оставляет за собой право поднять процесс для тех, кто не распространяется на вышеизложенное. Производитель не несет ответственности за переводы этих инструкций по эксплуатации на иностранных языках, которые не являются авторизованными производителем. Оригинальные инструкции (расположены на первой странице заголовка. Информация PT: «Оригинальное руководство») было основано в сообществе - польский. Каждый перевод оригинальной инструкции вместо надписи «Оригинальные инструкции» на указанном языке перевод: «Перевод оригинальных инструкций».

3. Основная информация

Машина для полировки шара боулинга - Spinner - тип UB-002-EU-C представляет собой стационарное устройство, подключенное к электрической розетке для ручных полировочных шариков с помощью шлифовальных пластин и водой или специализированной полировальной пасты.

Использование по назначению:

Машина типа была разработана, сделана, собрана и введена в использование с видом на полировку шариков для боулинга. Использование машины для целей любого другого, кроме выше, считается незаконно использованием с его предполагаемой целью, и производитель не несет ответственности за ущерб здравоохранению, жизни выставленных и посторонних, а также на имущество и окружающую среду.

3.1. Строительство

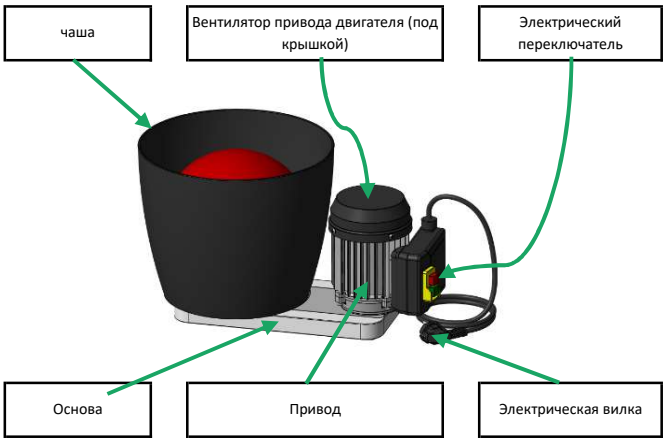


Рисунок 1 - Общий вид Spinner с описанием отдельных элементов

Внутри чаши роторная пластина помещали, на которой расположен полированный боулинг:

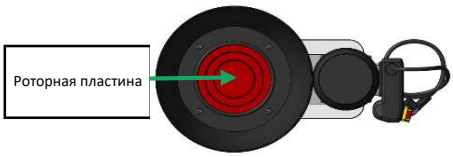
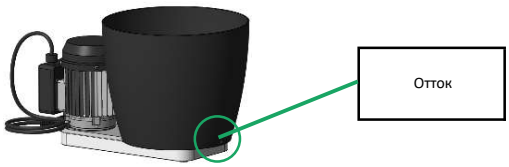


Рисунок 2- Вид "сверху" Спиннер

В нижней части миски через оси (слив) был создан для оттока избыточной суспензии воды / воды с полирующим агентом:

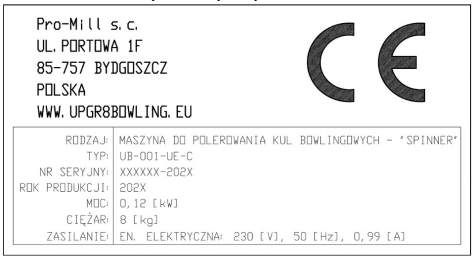


3- Отток избыточного водного спиннера

3.2. Технические данные

Гравированная машина машина была прикреплена под основным спиннером. Он содержит следующие данные:

Рисунок 4 - Пример таблички машины


Pro-Mill s.c.
UL. PORTOWA 1F
85-757 BYDGOSZCZ
POLSKA
WWW.UPGR8BOWLING.EU

RODZAJ:	MASZYNA DO POLEROWANIA KUL BOWLINGOWYCH - 'SPINNER'
TYP:	UB-001-UE-C
NR SERYJNY:	XXXXXX-202X
ROK PRODUKCJI:	202X
MOC:	0,12 [kW]
CIĘŻAR:	8 [kg]
ZASILANIE:	EN. ELEKTRYCZNA: 230 [V], 50 [Hz], 0,99 [A]

Таблица 2- Технические параметры спиннерской машины:

Габаритные размеры					
Длина	**480 mm**	Ширина	**300 mm**	Высота	**295 mm**
Поставлять	230 V 50 Hz 0,12 kW				
Масса	**8 kg**				
Тип боулинга для полировки с использованием машины:	Боулинг шарики для боулинга Разнообразие - Боулинг из десяти PIN				
Размер полированный мяч:	Ф 216 ÷ 218 mm				
Максимальный вес полированного шара:	7,25 kg (16 funtów)				

4. Безопасность использования

Инструкции по технике безопасности:

1. Продукт не является игрушкой в свете новых директивных директив ЕС и не предназначена для использования детьми в возрасте до 14 лет.
2. И эксплуатация Спиннера людьми в возрасте 15 и 18 лет может проводиться под наблюдением взрослого, после изучения и применения к положениям настоящей инструкции по эксплуатации
3. Спиннер питается путем переменного тока 230 вольт, 50 Гц. Подключение спина к источникам питания, кроме вышеупомянутого, может повредить машину, электрический шок и угрозу для жизни и здоровья.
4. Не начинайте и не используйте Spinner, если поблизости есть дети в возрасте до 14 лет.
5. До первого запуска Спиннера проверьте правильность сборки в соответствии с положениями главы 6.2 настоящей инструкции по эксплуатации.
6. Не используйте коварные шарики и материалы, не предназначенные для этой цели производителем этого вещества / материалов
7. Не храните легковоспламеняющиеся материалы рядом с Spinner
8. Не вставляйте конечности в пространство между полированным шаром и миску спиннера (рис. 1).
9. Если по какой-то причине шлифовальная пластина попадает в интерьеры чаши при любых обстоятельствах, пытаясь вытащить его, когда устройство работает. Остановите работу машины с выключателем питания, потяните мяч (если он в миске) и только затем вытащите потерянную шлифовальную пластину.
10. Спиннер используется только внутри крытых, освещенных комнат.

Указывает или запрещено

- **Носите свободную одежду**
- **Износные связи или другие вешающие шкафы**
- **Носить кольца / браслеты / цепи**
- **Курение табака, нанесение устройств с открытым пламенем**

Запрещено:

- **Операция поврежденной машины**
- **Оставляя движущиеся элементы без надзора**
- **нарушения любых компонентов машин.**
- **Модификация машины**
- **эксплуатация машины под воздействием психоактивных веществ**

Не применимо к вышеуказанным рекомендациям, может привести к ущербу здоровью, жизни уязвимых и посторонних, а также на имуществе и окружающей среде.

4.1. Личная защита

При работе на машине пользователь должен быть оснащен следующим персональным защитным оборудованием:

• Безопасная обувь - категория S1 в соответствии с EN ISO 20345, в случае транспортировки и сборки машины над рабочим уровнем (на поверхности таблицы, таблица и т. Д.)
• защитные очки - совместимые с PN-RU 166 CAT. 3 S - в зависимости от и если вы используете полировальную пасту

При использовании пасты, полирующий агент для полировки поверхности боулинга, обратитесь к записям в упаковке на требованиях использования или непротивозащитными очками и / или другими индивидуальными защитными мерами.

Вышеупомянутые меры по защите личной защиты должны соответствовать требованиям серии PN-RU, согласованного с директивой EC 89/686 / EEC / и быть отмеченным:

CE

5. Завершение

Машина Spinner продается в коллективной упаковке - коробка. Внутри упаковки:
• Машина для полировки шариков шариков - спиннер - 1 элемент;
• Эта инструкция по эксплуатации - 1 элемент;
• Декларация соответствия для спиннерской машины - 1 товар;
• Polerics диск с градацией 500-1.
• Полировский диск с градацией 1000- 1 шт.;
• Polerics диск с градацией 2000-1.
• Бутылка с распылителем / распылителем воды (пустой) - 1 элемент

6. Хранение и сборка

6.1. Остановка

Спиннер поставляется в картонной защитной упаковке. Для длительного хранения машина должна:
• защищать от влаги и температурных ударов;
• защищать от контакта с жидкостями и коррозионными материалами;
• защищать от долгосрочных последствий солнечного излучения;
• Безопасность от падения и удара.
• Хранить в закрытой и сухой комнате с температурой -20 ÷ 40 ° C;

6.2. сборка

Установка Spinner должна взять внутрь с покрытыми и защищенными комнатами, в которых температура окружающей среды колеблется в диапазоне -20 ÷ + 40 ° C, расположена максимум 1000 м.п.п.м.

Запрещено использовать наружную машину, в местах взрыва, а также в окрестностях горючих жидкостей или газов!

Комната должна быть дополнительно оснащена необходимой технической архитектурой, то есть.
• Энергетическое соединение: 230 вольт, 50 Гц, позволяющие поставлять машину в мощность 0,99 кВт, выполненную в системе TN-S или TN-CS (с защитным проводником PE)
• Освещение в комнате, которая отвечает положениям PN-EN 12464-1 (даже освещение с интенсивностью> 300 лкс не вызывает феномена излучения), а также национальное законодательство;
• Прямоугольная поверхность с размерами должна быть предусмотрена для устройства: 480 x 300 мм и высота 2,2 метра
• Сухая, непревзойденная, выравниваемая подложка, выполненная из противоскользящих материалов, позволяющих перемещать вес устройства,
Вес машины - 8 кг - позволяет разгружать вручную от защитной упаковки и транспортировки в пункт назначения. Спиннер транспортировки вручную, удерживая крышку для основания устройства на противоположных сторонах основания (зеленые стрелки на рис. 4). Спиннер поднимает только с прямой спиной.

Никогда не перевозите кок, когда внутри шара имеется шар для боулинга!

Во время транспортировки сверните шнур питания к катушке катушки и защитите его ластиком / проволокой, а затем поместите катушку свернутого провода в миску. Не применимо к этому риску щупания на вставленный шнур питания!

Во время транспортировки устройства используйте личное защитное оборудование, такие как защитная обувь, перечисленные в главе 3.1.

Никогда не транспортируйте спиннер, удерживая чашу и / или привод двигателя! Это может быть поврежден спиннер.

После перемещения Спиннера к назначению эксплуатации поместите машину на выровненный, равный подложку, положив его до дна.

Рекомендуется использовать спиннерскую машину на уровне пола. В случае спиннера на листе убедитесь, что устойчивость устройства достаточно для работы с заданным размером и весом полированного шара боулинга.

Затем разверните шнур питания и подключите спиннерскую вилку с сухой рукой к электрической розетке 230 вольт 50 Гц переменного тока.

Гнездо питания, к которому было подключено устройство, должно иметь заземление. Электрическая линия, на которой подключено устройство, должно быть закреплено правильно выбранным переключателем или предохранителем, а также дифференциальным и текущим выключателем.

7. Спиннерская эксплуатация

7.1 Подготовка к работе

1. К прикрепленной бутылке с распылителем / водяным распылителем, налейте воду и поверните распылитель на бутылку.
2. Подготовьте полировальные диски, чтобы они находились в пределах ваших рук, но они не были расположены на каком-либо компонентах спиннера.
3. Убедитесь, что вы оснащены и одеты в индивидуальное защитное оборудование в соответствии с пунктом 4.1 настоящей инструкции по эксплуатации.
4. Убедитесь, что полированный шар боулинга не превышает размерность и веса, позволяющие полировать на спиннерской машине в соответствии с вкладкой. 2 в главе 2.2.
5. На Спиннер, Спиннер (рис. 3), поместите контейнер для получения избыточного количества остатков воды.
6. Поместите полированный шар для боулинга внутри пластикового шара (рис. 1), чтобы он равномерно основан на вращающейся пластине (рис. 2), а его стены не касались пластиковой миски.

Допускается использование специализированной полированной пасты для полировальных шариковых шариков, наложенных на шлифовальных дисках, при использовании спиннера при условии, что эти меры не будут вступать в химическую реакцию с компонентами спиннерской машины - в частности из изготовленных из пластмасс.

7.2. Использовать

Процесс полировки шаров для боулинга с использованием машины Spinner должен быть проведен только и только оснащен и носить индивидуальное защитное оборудование, перечисленное в главе 4.1.

1. Распылить водный шар для боулинга с помощью прикрепленного распылителя / шайба воды
2. Включите электрический переключатель спиннера для перемещения, нажав зеленую кнопку с символом:

Рисунок 5 - Маркировка кнопки «ON»
На спиннер электрический выключатель

3. В зависимости от степени неравенства на поверхности сферы боулинга, полировка начала с полировочного диска о классе. Если вы не знаете, какая степень градации полировки шкива соответствует степени потребления поверхности вашего мяча, полировка начала с полировки шкива с градацией 500.
4. Оболичайте только сферу мяча только и только внутри миски, над вращающейся пластиной, которая представляет собой половину шарика, расположенного над уровнем подложки.
5. Подогревайте поверхность так долго, пока дополнительная полировка с помощью полировки шкив остановится, остановят видимые результаты в виде более даже поверхности шара боулинга.
6. Замените полировальную шайбу на диск большим градацией. Следуйте снова в соответствии с пунктом 4-6 этой главы до использования полировального шкива с самой высокой градацией.
7. Остановите операцию Spinner, нажав красную кнопку на электрическом выключателе с символом:

Рисунок 6 Поворот кнопки «Отключить»На спиннер электрический выключатель

8. Измените положение сферы на спиннерской поворотной пластине (рисунок 2), чтобы полировать другое ведро поверхности полированного боулинга.
9. Продолжить в соответствии с пунктом 2 - 8 этой главы до тех пор, пока поверхность не портит весь шар для боулинга.

7.3. Конец работы

1. Отсоедините спиннерскую заглушку от электрической розетки и сверните электрический провод в форму катушки и защитите ее от разработки проволочной / резиновой полосы.
2. Протрите внутреннюю часть пластиковой спиннерской миски сухой тканью, удалив остатки используемой полировальной пасты и остатков после полировки.
3. Содержание контейнера для приема лишних водных / водных суспензий с полировальной пастой
4. Переместите спиннер в комнату, которая соответствует требованиям главы 6.1.

8. Техническое обслуживание, очистка и смазка

Spinner не требует каких-либо работ, связанных с смазкой движущихся частей во время всего жизненного цикла машины, он смазывался на этапе производства.

Перед уборкой машины вытащите сетевую вилку сухой рукой из электрической розетки.

Уборка машины должна проходить с чистой и сухой тканью. В случае сильной грязи элементы из пластика, то есть чаша, основание следует очищать влажной тканью или нежным мылом. Допускается использование непревзойденного сжатого воздуха для очистки недоступных уголков и поверхность приводного двигателя в случае чрезмерного пыления

Уборка машины может сделать только взрослый. Во время уборки дети не могут в комнате.

9. Поиск проблемы

Таблица 3 возможных дефектов и как их удалить

ВИНА	Возможные причины	Ремонт операций
='ORG_PL (2)'!X682	- устройство не подключено к электрической розетке	Проверьте, вставлен ли соединительный кабель в электрическую розетку. Если вилка правильно вставлена в розетку, и, несмотря на эту машину, все еще не запускается, пожалуйста, свяжитесь с уполномоченным обслуживанием производителя для ремонта устройства
	- поврежденный электрический выключатель	
	- поврежденный приводной двигатель	
Громкая машина работа	- чрезмерное потребление приводных двигательных подшипников и поворотной пластины	Свяжитесь с уполномоченным производителем службы для ремонта устройства
	- чрезмерно потянул зубчатый ремень	
	- называется лезвие вентилятора двигателя	
Неровная машина работы, скольжение роторной пластины	- чрезмерно потянул зубчатый ремень	Свяжитесь с уполномоченным производителем службы для ремонта устройства
	- поврежденный приводной конденсатор	
	- поврежденный статор / приводной ротор двигателя	
Ощутимый запах горения во время работы машины	- поврежденный статор / приводной ротор двигателя	Свяжитесь с уполномоченным производителем службы для ремонта устройства

10. Использование

Пользователь несет ответственность за вывод и утилизацию Spinner. Утилизация блюд использованных деталей, попадающих в его композицию, должна проводиться в точках утилизации (сбора) проблемных отходов - точек приема электрофонов. Для получения подробных данных по адресу такой точки, пожалуйста, перейдите в местное муниципальное / городское отделение. Используемое устройство также может быть уделено уполномоченным компаниям, специализирующимся на нейтрализации таких отходов, с абсолютным поведением охраны окружающей среды.

11. Список запасных частей

Таблица 4 - Список запасных частей

Номер части	Имя	Описание
UB-001-UE-C-1	Вождение	Устройство привода, состоящее из приводного двигателя электрического выключателя и зубчатого круга
UB-001-UK-1		
UB-001-UE-C-2	Механизм	Ремень, соединяющий приводной двигатель с осьей оси
UB-001-UE-C-3	Резиновая облицовка	Резиновый шкив поворотной пластины

12. Условия гарантии

1. Стр. С даты приобретения грантов:
• 24-месячная гарантия на использование машины через
Пользователи пользователя / любительские и полуадинактивы,
• 12-месячная гарантия на использование машины в профессиональных приложениях.
2. В ходе гарантийного периода любые неисправности и дефекты устройств, возникающие в результате неисправности производителя, будут удалены в расходах производителя до 21 рабочих дней со дня доставки в штаб-квартиру производителя или уполномоченный точкой распродажа.
3. Документы, дающие Покупателя для бесплатной гарантийного ремонта - это правильно заполненная гарантийная карточка и доказательство покупки.
4. Производитель не предоставляет гарантии, если существует разбивка гарантийного уплотнения, эксплуатации машины в условиях, несовместимых с главой 6.2 инструкции по эксплуатации машины.
5. Гарантия не покрывается:
• Расходные материалы устройства, потребляющие в нормальном, запланированном манере, то есть чаша и основание из пластика
искусственный
• Ущерб, вызванный электрическим разрывом, наводнение устройства
• Ущерб, вызванный неправильным выбором устройства
• Механический, термический, химический ущерб, вызванный неправильной эксплуатацией или прекращением очистки и обслуживания.

Гарантия теряет действительность в случае:

1. Предоставление изменения, модернизации, обработки механической или электрической структуры спиннеров
2. Эксплуатация машины в условиях, отличных от тем, которые упомянуты в главе 6.2 Инструкции по эксплуатации
3. Определение ремонта, выполненного в течение гарантийного периода лицами, не имеющими права
4. Нахождение использования веществ для полировки шариков, отличных от воды или водной суспензии со специалистом полировальной пасты, предназначенной для полировки шаров для боулинга.
5. Спиннерский урон во время транспортировки из магазина до заказчика
6. Ущерб, которые могут возникнуть из-за неправильного подключения спиннера к электрической линии или ненадлежащим параметрам той же электрической линии.
Если вы обнаружите какие-либо из вышеуказанных подкаров, расходы, связанные с ремонтом и запросом сайта, несут клиентом.
Жалоба должна быть сообщена по почте или электронной почте следующему адресу:

Pro-Mill s.c.
Ul. Portowa 1F
85-757 Bydgoszcz
POLAND
E-MAIL: info@upgr8bowling.eu